

Zeitschrift: Geschäftsbericht / Schweizerische Verkehrszentrale
Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale
Band: 52 (1992)

Vereinsnachrichten: Bilanz 1992

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.05.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bilanz 1992

1. Aktiven

	<i>Bilanz per 31. 12. 1992 Konsolidiert</i>	<i>Bilanz per 31. 12. 1991 Konsolidiert</i>
1.1 <i>Flüssige Mittel</i>		
Kassa	115 957.45	147 652.40
Postcheck	221 174.93	338 308.50
Banken	3 937 226.12	2 929 032.55
Diverse	19 050.95	15 791.60
Total	4 293 409.45	3 430 785.05
1.2 <i>Kurzfristige Guthaben</i>		
Debitoren	3 182 633.25	1 987 017.02
Ausstehende Mitgliederbeiträge	5 000.-	1 000.-
Transitorische Aktiven	59 899.30	45 183.55
Total	3 247 532.55	2 033 200.57
1.3 <i>Langfristige Guthaben</i>		
Beteiligungen	4 902 486.65	4 902 487.65
Darlehen	49 418.-	78 701.25
Garantieleistungen	494 624.65	496 916.30
Total	5 446 529.30	5 478 105.20

Bilanz 1992

1. Aktiven

	Bilanz per 31.12.1992 Konsolidiert	Bilanz per 31.12.1991 Konsolidiert
1.4 Vertretungen	--	--
1.5 Mobilien		
Büroeinrichtungen/Büromaschinen	1.-	1.-
EDV-Anlagen	1 933 887.-	2 033 371.50
Total	1 933 888.-	2 033 372.50
1.6 Liegenschaften	9 520 000.-	10 320 000.-
1.7 Unvollendete Bauten	--	--
1.8 Zu tilgende Einbaukosten Rentner	--	350 000.-
Total Aktiven	24 441 359.30	23 645 463.32

Bilanz 1992

2. Passiven

	Bilanz per 31.12.1992 Konsolidiert	Bilanz per 31.12.1991 Konsolidiert
2.1 <i>Kurzfristige Schulden</i>		
Banken	--	--
Kreditoren	8 234 780.43	5 926 340.42
Transitorische Passiven	636 203.10	3 199 033.50
Total	8 870 983.53	9 125 373.92
2.2 <i>Darlehen</i>		
PTT-Betriebe	--	4 000 000.--
Banken	9 375 000.--	5 865 000.--
Total	9 375 000.--	9 865 000.--
2.3 <i>Vertretungen</i>	--	--

Bilanz 1992

2. Passiven

	Bilanz per 31.12.1992 Konsolidiert	Bilanz per 31.12.1991 Konsolidiert
2.4 <i>Rückstellungen und Reserven</i>		
EDV-Anlagen (Hard- und Software)	1 283 000.-	1 283 000.-
Liegenschaften		
– Brüssel	151 668.80	141 668.80
– Paris	590 525.45	540 525.45
– Rom	35 225.20	25 225.20
Umbauten Mietlokalitäten	899 822.55	729 822.55
Total	2 960 242.-	2 720 242.-
2.5 <i>Kapital</i>		
Am Anfang des Jahres	1 934 847.40	2 043 013.96
Mehraufwand (-) / Mehreinnahmen (+)	+ 1 300 286.37	- 108 166.56
Am Ende des Jahres	3 235 133.77	1 934 847.40
<i>Total Passiven</i>	24 441 359.30	23 645 463.32

Pro Memoria:

Anteil der SVZ am Fehlbetrag auf dem Deckungskapital
der Eidg. Versicherungskasse (EVK): Fr. 6 432 500.-